

**Oké Take Away**  
Nos Special  
Cuminda  
Crioyo  
**565-3232**



**PROME MINISTER  
A SPLICA DI E  
AVANSENAN DI  
ARUBA RIBA E  
EARLY WARNING  
SYSTEM**

# **HULANDA NO POR SPLICA DICON MESTER UN RIJKSWET; SEMPER NAN TIN GRIP**



**ARUBA TA ANFITRION DI E  
CARTAGENA CONVENTION  
DIANAN 3 PA 5 DI OCTOBER 2023**



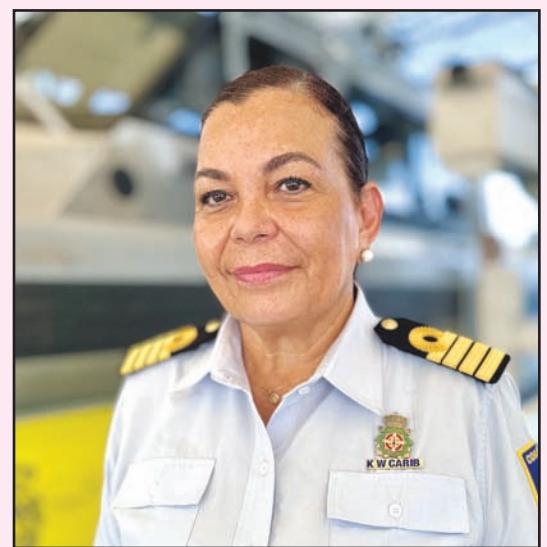
**CORIENTE A BAY NA  
PAPILON PASOBRA  
UN TRUCK A SLIP  
RANCA UN PALO DI  
LUS COMPLETO**



**PROGRAMA DI BENEFICIO  
PA EMPLEADO HOH SUN  
SHARES TA UN REALIDAD**



**WARDACOSTA  
TIN UN DIRECTOR  
SUPLENTE NOBO**



# Accidente entre tres auto na Savaneta a laga dos persona herida atras y un homber deteni



pasado accidente(nan) fatal a yega di tuma luga.

Na yegada di polis nan a bin topa cu tres vehiculo. Tawata trata di Toyota Yaris, un v-car Chevrolet Sonic y un auto marca Volkswagen.

Dos persona a resulta herida; ambos ta hende muhe.

Un herida tawata den e Yaris y e otro den e Volkswagen.

Na yegada di Polis di Trafico agentenan cu a yega prome a splica nan colega di trafico locual a sosode.

Despues di esey chauffeur di e v-car cu ta un cabayero Hulandes a wordo acerca



door di polis; unda cu algun rato despues di scucha su version polis usa e Alco-Sensor.

E resultado tawata cu e la surpasa e limite di alcohol stipula pa ley, y eynan mes e la wordo deteni.

Transportwagen a wordo pidi pa buske y hib'e warda di San Nicolas.

Pa locual ta e heridonan, dos ambulance a presenta y

un Rapidresponder, esnan herida a wordo transporta pa Hospitaal.

Caminda a permanece cera pa basta rato; unda cu Takelwagen cu a yega mester a move e autonan y e auto cu a ocasiona e accidente aki cu ta e Chevrolet Sonic blauw a wordo hiba warda di Santa Cruz pa mas investigacion.



Savaneta - Diamars anochi rond di 11'or y mey polis di San Nicolas ta bay cu urgencia mas pabou di

Mariniers Kazerne, unda un accidente serio a tuma luga. E accidente a sosode un caminda unda den

## PA DI TRES AÑA CONSECUTIVO MINISTERIO DI DEPORTE TA SOSTENE BASEBALL IN PARADISE

Cu ta tuma luga di 9 pa 14 di october na Aruba.

Diaranson atardi, durante Conferencia di Prensa a lansa e di tres (3) edicion di Baseball in Paradise organisa pa Future Star Baseball Academy. E campeonato di Baseball in Paradise ta tuma luga di 9 pa 14 di october den diferente stadion di Aruba. Alrededor di 700 hungado y 38 ekipo di, entre otro, Boneiro, Curaçao, Hulanda, Mexico y Aruba ta batayando den e tremendo campeonato aki. Un total di 130 wega ta wordo hunga den e siman aki den e siguiente categorianan: U12, U14,

U16 y U19.

Minister Endy Croes tabata presente na e lansamento di Baseball in Paradise unda el a enfatisa cu e vision di Gobierno di Aruba ta pa promove 'sport tourism' y esaki ta un forma na unda cu organisadonan mes ta bin cu e iniciativa pa organisa un campeonato di e magnitud aki y ta trece riba 450 persona entre hungado, mayor y nan famia Aruba. Durante nan estadia na Aruba, nan ta hospeda na hotel, huur auto y bishita diferente

sitio rond di Aruba y esaki ta duna contribucion na e vision di Gabinete Wever – Croes II. Minister Endy Croes ta gradici Aruba Tourism Authority (ATA) pa duna sosten y aporte. Como tambe e mandatario ta gradici FFD cu a traha hopi di cerca cu Future Star Baseball Academy cu a duna nan aporte enorme na tur e veldnan cu nan ta maneha. Mandatario di Deporte ta gradici e organisacion di Future Star Baseball Academy tanto na Hulanda como na Aruba.

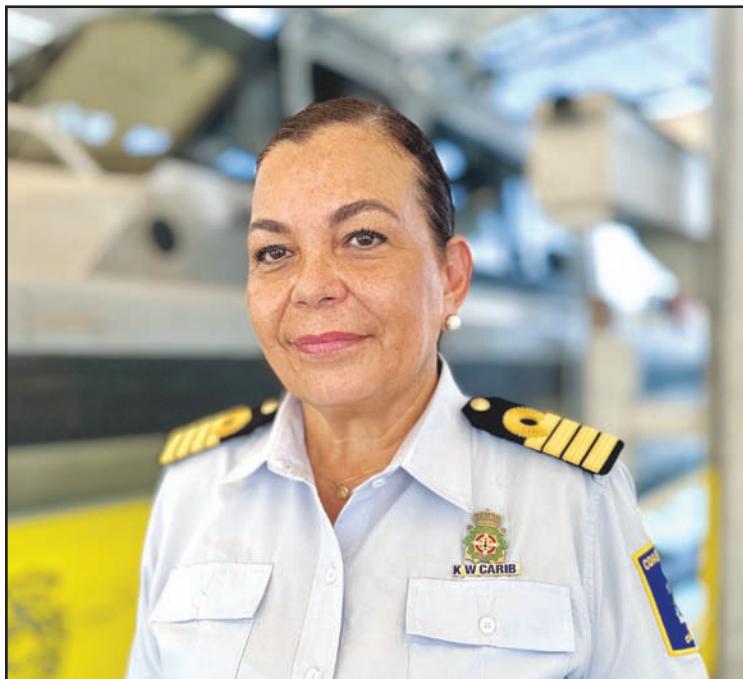
Concluyendo, Minister



Endy Croes ta invita henter e pueblo di Aruba pa e gran apertura di tres edicion di Baseball in Paradise cu ta tuma luga dialuna, 9 di october pa 6 or di atardi na Joe Laveist Sportpark na San Nicolas. Ban duna

apoyo y sosten na nos hobennan durante e siman aki. Masha pabien na e organizado y hopi exito na e hobennan! Cu deseo, disciplina, dedicacion y determinacion ta logra.

# Wardacosta tin un Director Suplente nobo



Wardacosta pa Reino Hulandes den Caribe for di 2 di oktober ultimo tin un Director Suplente nobo, señora Joëlle De Jong-Mercelina. E Director Suplente nobo ta bira responsabel pa ejecucion di tareanan di Wardacosta y ejecucion di e maneho interno di Wardacosta, cu esaki e tin pues e guia diario den e organizacion.

Señora de Jong-Mercelina ta apto pa e funcion aki, danki na su carera impresionante entre otro na Ministerio di Hustisia na Corsou na unda su ultimo funcion tawata Secretario General Suplente. Su conosementu amplio di mantencion di ley, aplicacion di ley internacional, ley maritimo y tambe su 'background' di relacionnan exterior por keda aplica na Wardacosta.

Banda di esaki e tawata miembro suplente

di e 'Presidium' di e 'Kustwachtcommisie' di Wardacosta na nomber di Corsow y e tin experiencia como ex docente di Derecho Publico International na Universitat di Antia Hulandes/Corsou. E ta tambe un ex miembro di VKC 'Vrijwilligerskorps' di Antia Hulandes. Joëlle lo ta e prome dama cu lo fungi den e funcion aki di Director Suplente di Wardacosta (PDKW). Wardacosta ta yama Joëlle De Jong-Mercelina bon bini na e organizacion y ta desea e hopi excito.=



# Hulanda no por splica dicon mester un rijkswet; semper nan tin grip



Te cu awe Hulanda no por splica na forma satisfactorio dicon nan ta exigi un rijkswet pa supervision financiero di pais Aruba.

Tur nan splicacionnan treći dilanti, cu ta un hypotheek, ta carece di base y ta sin sentido di realidad.

Ta mas bien parce cu algun Hulandes na Den Haag sea ta terco, of tin gusto personal pa un rijkswet. Di legalidad of motibo hustificabel, no tin ningun! Segun Hulanda: Aruba por kibra acuerdo y tuma otro decision. Pues nan kier e Rijkswet pa asegura cu ora yega otro gobierno, pa nan no kibra acuerdo. Esaki te coy loco y estupides di mas grandi cu nos por a scucha.

No ta berdad! Hulanda tin suficiente grip riba cualke gobierno

E ponencia di Hulanda ta robes, pero 1000% y 2000% robes.

Actualmente nan tin tur grip di supervision

finanxiero: Nan tin:

- Gobernador; gobernador por firma of keda sin firma begroting. El'a pasa na 2014 ora a duna Mike Eman un KB. No tabatin rijkswet

- Na 2015, Aruba y Hulanda a firna pa LAFT, cual ta encera supervision di CAFT. Den e LAFT ta poni esplisicamente cu Aruba no por cambia LAFT sin autorizacion di Hulanda.

Si Aruba no por cambia e LAFT sin autorizacion di Hulanda, kemen cu ningun Gobierno por bandona cualke acuerdo di LAFT!

Pues e deseo di rijkswet ta un ambicion draconico contra Aruba.

Aruba ta cumpliendo cabalmente cu supervision Tur cifras di Aruba ta na ordo. Hulanda no por bisa cu e rijkswet ta pasobra cu Aruba no ta cumpliendo. Esey ta e pensamento den Tweedekamer, cu kisas algun Hulandes ta hiba redashi y e pobrecitonan

cu no sa mihor, cu no ta aplica wederhoor, ta kere ciegamente y saca conclusion robes.

Conclusion ta cu te cu awe Hulanda no a splica, dicon un rijkswet, of mihor bisa ki te grip cu nan lo haya, di loke nan no tin awor

No ta keda nos nada otro pa pensa cu ainda e mentalidad colonial, e mentalidad di esclavo keto bay ta core den e DNA y e venanan di ambtenaarnan Hulandes, unda por saca un conclusion: e rijkswet ta pa otro motibo! Pa sacia nan sed di colonialismo. Nan no por laat los!

Y e hasimento di negoshi riba lomba di Aruba, ta sigui! Hulanda tambe por "doe het voor de kinderen", pero ta riba lomba di e kinderen di Aruba nan kier gana 300 miyon florin di intrest. Esey ta cambia e ora "doe het voor Nederland"!

# CEDE ARUBA y UNIVERSIDAD DI ARUBA ta establece un colaboracion importante

CEDE ARUBA, nos organizacion local cu ta dedica na desaroyo social y sostenibel a firma un Memorandum di Entendimiento (MoU) cu UNIVERSIDAD DI ARUBA. E meta principal di e acuerdo aki ta pa drenta den un colaboracion den e area di educacion y desaroyo comunitario.

Pa mas di 40 aña, CEDE ARUBA a duna sosten na diferente NGO's di Aruba y na e sector di sociedad civil y voluntarismo. CEDE ARUBA tin como meta principa na contribui na un comunidad unda hende di tur edad y conocemento por sigui desaroya nan mes. E cinco strategianan di CEDE ARUBA ta inclui financiamiento, desaroyo di capacidad, networking, abogacia, y desaroyo y implementacion di programa/proyecto. A base di un dialogo amplio den e area di NGO's, CEDE ARUBA a crea un Compass Strategico pa 2022-2026.

UNIVERSIDAD DI

ARUBA ta brinda oportunidadnan di educacion mas halto na Aruba pa 35 aña y a contribui den formacion educacional di profesional. E resultado ta unda nos tin awendia profesionalnan cu ta tene posicionnan clave den e economia di Aruba. Actualmente, UNIVERSIDAD DI

ARUBA ta ofrece 7 area principal di estudio, como tambe un base academico, un guia pa studentenan cu a gradua recientemente for di scol secundario y ta ekipanan cu hermentnan yabilidadnan pa sobresali den e nivelnan halto academico y asina nan por descubri nan vocacion.

E colaboracion proponi ta basa riba e prioridadnan strategico delineada den e Compass Strategico di CEDE ARUBA 2022-2026. E prioridadnan aki ta inclui un aporte na institucionnan stabil, colección di data y informacion, programanan den bario, y e desaroyo di un Visitor



Charity Program. E colaboracion primordial ta pa provee recursonan di conocemento, manera stagiaires, studente y investigacion saliendo for di Universidad di Aruba. Adicionalmente, CEDE ARUBA lo facilita y contribui na duna oportunidad y experiencia practico na studentenan, tambe ta duna financiamiento na programanan y entrenamiento di Universidad di Aruba y e Instituto di Bon Gobernación y Liderasgo, esaki di acuerdo cu e areanan specifico indica den e MoU.

Un otro parti di e

fundeshi pa e acuerdo aki a wordo traha durante e tayernan interactivo "Towards integrity in Aruba", organisa pa UNIVERSIDAD DI ARUBA/Aruba Institute for Good Governance and Leadership den colaboracion cu Stichting Deugdelijk Bestuur Aruba, Saxion Hogeschool, y Hope Aruba. E prome recomendacion den e rapport di National Integrity System (NIS) ta indica cu no tin un 'solucion rapido' pa cambia un sistema di integridad nacional di un dia pa otro. Sinembargo, cualquier pasonan chikito den direccion di re-enforsa un NIS, ta re-enforsa otro pilar. E aporte

y recomendacionnan presenta durante e tayernan aki a inspira CEDE ARUBA y UNIVERSIDAD DI ARUBA pa tuma pasonan concreto pa combina forsa den interes di futuro di Aruba.

E acuerdo ta pa un periodo di cuater aña. E colaboracion aki lo stimula un relacion fructifero entre CEDE ARUBA y UNIVERSIDAD DI ARUBA, den e meta final di haci un aporte sostenibel na NGO-nan local, sociedad civil y e sociedad Arubano en general.

## Coriente a bay na Papilon pasobra un truck a slip ranca un palo di lus completo

Diaranson mainta a drenta informe di un accidente banda di Arubaanse Wegenbouw na Santa Martha, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu aki ta trata di un truck grandi cu a slip den e bocht riba e caminda muha y a bay ranca un palo di lus completo. Esaki a causa cu coriente a bay den e area rond eybanda. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



# FOODSTOCK

STREET FOOD FESTIVAL & BLOCK PARTY FOR CHARITY



**FOOD** **MUSIC** **FUN**

**STREETFOOD**

CHICHI'S BBQ  
PORK-NO GRAPHIXXX  
ISSABEACH  
DELI DELI  
JOHNNY'S CAKES  
& SHAKES  
T2PAN

TROPICAL  
BOTTLING BAR  
CHORIPAN EL PIBE  
**DESSERTS**  
POFFERTJES BY  
POFFERDORIE  
THE SWEET SPOT ARUBA

**MUSIC**  
DJ YEIMY  
BAMBU BAND  
DJ SKY

**FUN**  
GAMES  
BY ROTARACT  
DINO JUMP  
LOTS  
OF SURPRISES

**CMB**  
MAIN  
BRANCH

**OCT.**  
14, 2023

**TIME**  
6:30 PM TO  
9:30 PM

**SPECIAL**  
ANNOUNCEMENT  
FOR ALL CMB  
CUSTOMERS



**Entrada**  
**Afl. 15.00**

Entrada ta inclui 2 item na e Street Food tent di bo gusto, 1 item di dessert y 2 bebida (soft drink or cerbes) cortesia di Tropical Bottling Company.



TUR FONDO RECAUDA LO BAI NA BENEFICIO DI VICTIMANAN DI VIOLENCIA RELACIONAL

# Prome Minister Evelyn Wever-Croes: Den e reunion organisa pa SIDS durante e Asamblea General di Nacionnan Uni

## **PROME MINISTER A SPLICA DI E AVANSENAN DI ARUBA RIBA E EARLY WARNING SYSTEM**

**“Otro año e Sistema lo ta operacional y Aruba ta bira un pionero y un role model pa otro paisnan den Caribe”**

- Durante e siman e reunionnan di Asamblea General di Nacionnan Uni #UNGA78 na New York, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a atende diferente conferencia, high level events, y reunionnan riba diferente topico relevante pa Aruba. Un reunion hopi importante cu Prome Minister a atende tawata tocante e Early Warning System. E encuentro aki a wordo organisa pa Small Island Development States (SIDS).

Nacionnan Uni ya pa hopi tempo ta encurasha y pone enfasis riba islanan chikito manera Aruba pa pone sistemanan di alerta y aviso tempran pa comunidadnan. Den e conferencia aki, Premier di Sint Maarten, Silveira Jacobs y Premier di Aruba a hiba palabra y Prome Minister a duna

informacion elabora riba e avansenan di Aruba riba e Early Warning System. Bureau Rampen bestrijding, (BRA), ta trahando riba esaki y Aruba a haya fondo aloca pa implementacion di esaki y na maart 2024 e sistema aki lo ta operacional. Stakeholders tambe ya ta envolvi den esaki.

BRA pa hopi tempo a expresa e deseo pa Aruba tin e sistema Early Warning System, cu lo yuda anticipa riba calamidadnan mas tanto posibel. E sistema scientifico aki ta analisa fenomenonan pa asina yega na conclusionnan y duna avisonan trempan di calamidadnan na caminda. E importancia di esaki ta cu e avisonan aki ta yega tur caminda por lo tanto e avisonan lo mester bin den tur idioma y forma posibel na Aruba, te hasta ora un



persona ta den mondi, y no tin accesibilidad na comunicacion, e tambe por haya e informacion aki. E sistema ta un guia tambe pa haci e proceso di evacuacion mas facil of pa tuma medidanan di precaucion. E meta ta pa tin mas seguridad y scapa bida di hende y minimalisa e dañonan pa asina haya e forsa pa recupera bek. Esfuerzonan ta wordo haci pa logra un Aruba mas resiliente contra cualquier

calamidad. Awo, cu a logra fondonan di Union Europeo, esaki ta bira realidad.

Union Europeo ta financia 1.7 miyon Euro pa e Proyecto Early Warning System. Cu esaki, Aruba ta bira un pionero den Caribe, un role model pa otro paisnan den Caribe. Nacionnan Uni ya a stipula cu dentro di 5 año tur pais den Caribe mester tin un Sistema asina y Aruba

ta canando adelanta den esaki mientras cu hopi pais den region ainda no tin e sistema aki.

“Aruba ta avansando y pa otro año tin e Sistema aki ta completamente operacional y pa despues sigui profesionalisa den esaki. Ta importante pa islanan chikito haya avisonan tempran y ta mihi prepara pa scapa tanto bida di hende como posicionnan material”, Prome Minister a expresa

## **Cambia perspectiva tocante obesidad: Sa bo number y midi bo peso**



# Aruba ta anfitrion di e Cartagena Convention dianan 3 pa 5 di october 2023

A toca Aruba e gran honor di ta e anfitrion di e conferencia di Cartagena Convention cu ta tuma luga dianan 3 pa 5 di october 2023. Esaki ta e di 20 edicion di e reunion intergubernamental pa e plan di accion pa e programa ambiental di Caribe (IGM20). Durante e mesun periodo aki ta tuma luga e di 17 Conferencia di Partidonan na e Convenio pa e proteccion y desaroyo di e medio ambiente marino di e region di Caribe (COP17). Directie Natuur en Milieu (DNM) tambe lo forma parti di e conferencia di e Convenio di Cartagena.

E evento aki ta e reunion ambiental mas importante di Caribe unda representantenan di governo y organizacionnan no gubernamental ta bini hunto pa elabora riba e retonan ambiental y establece solucionnan pa e region di Caribe den su totalidad.

Di e Programa di Medio Ambiente di Nacionnan Uni (UNEP) a bin establece e Programa di Medio Ambiente di Caribe (CEP) na 1981. E programa ta special pa e 'Wider Caribbean Region (WCR)', pues e region di Caribe den su totalidad. Door di e programa aki, ta reconoce e importancia, valor, fragilidad y vulnerabilidad di e ecosistema di e lama den region Caribense, WCR. Den e programa tambe a inclui bestia y mata endemico den e region. Despues cu e paisnan den e region a tuma over e Plan di Accion na 1981 cu a conduci na e desaroyonan positivo, a bin establece e Convenio di Cartagena dia 24 di maart 1983.

E Convenio di Cartagena ta e prome y unico tratado regional obligatorio di su categoria. E convenio ta promove e proteccion y desaroyo di e medio ambiente marino. E Convenio di Cartagena ta ratifica pa 26 pais, miembro di Nacionnan Uni den region di Caribe. E areanan cu e convenio

ta cubri ta: e Golfo di Mexico, Mar Caribe y e areanan di e Oceano Atlantico cu ta cerca di e region Caribense.

Kico ta e Convenio di Cartagena? E Convenio pa e Proteccion y Desaroyo di e Medio Ambiente Marino di WCR (Wider Caribbean Region) conoci como e Convenio di Cartagena, ta un acuerdo legal regional pa e proteccion di e Mar Caribe.

E Convenio cu a tuma over na Cartagena, Colombia riba dia 24 di maart 1983 a drenta na vigor dia 11 di october 1986. E Convenio ta sosteni pa tres acuerdo tecnico di Protocolnan riba Derame di Petroleo, Areanan di Naturalesa Protegi cu ta e protocol concerning Specially Protected Areas and Wildlife (SPA) y protocol tocante fuentenan di contaminacion cu ta un efecto secundario procedente di actividadnan riba tera cu ta drenta lama – protocol concerning Pollution from Land-Based Sources and Activities (LBS).

A tuma over e Protocol di SPAW den Region di Caribe, riba 18 di januari 1990 y a drenta na vigor dia 18 di juni 2000. E Protocol SPAW ta representa e unico acuerdo regional cu ta legalmente obligatorio pa e proteccion y uso sostenibel di biodiversidad di costanan y bida marino den e Region di Caribe, WCR.

E Protocol LBS cu a tuma over riba dia 6 di october 1999 a tuma lugar na Aruba e tempo ey, y a bay na vigor dia 13 di augustus 2010. Un total di 15 partido cu a yega na un contract. Esaki ta e unico instrumento of acuerdo regional cu ta obliga e paisnan den e Region di Caribe pa pone atencion na y atende e topico di contaminacion marino for di e fuente di actividad. Kico e Convenio di Cartagena ta enfoca riba dje?

E Convenio ta cubri mayoria aspecto di contaminacion marino



pa cu e partidonan cu ta den e acuerdo y tambe tur locual mester tuma over manera medidanan specifico. E medidanan aki ta inclui prevencion, reducion y/of control di:

- contaminacion di barconan
  - contaminacion causa pa dumping
  - contaminacion di actividadnan den fondo di lama
  - contaminacion di aire
  - contaminacion causa pa actividadnan riba tera
- Paisnan cu ta di acuerdo y ta participante na e Convenio tambe, mester:
- proteha y preserva ecosistemanan y e habitatnan fragil di especienan cu ta cabando, birando mas tiki den cantidad, bou menasa of ta na peliger.
  - desaroya plannan tecnico y evaluacion di impacto ambiental di proyectoran di desaroyo.

E Convenio di Cartagena ta traha pa sostene otro convenionan, acuerdonan y compromisonan ambiental global tambe. E conferencia ta un oportunidad importante pa e paisnan di Caribe comparti miho practicanan, desaroya alianzanan, y compromete na actua of tuma accion pa proteha e medio ambiente marino.

Durante e conferencia lo reun tambe cu stakeholders clave di tur e region pa discuti y atende cu/of enfrenta e retonan ambiental importante pa e region di Caribe.

E Conferencia di e Convenio di Cartagena ta un oportunidad unico pa Aruba profila su mes y demostra compromiso pa cu proteccion ambiental y desaroyo sostenibel. E conferencia tambe ta un oportunidad pa Aruba fortalece su relacion cu otro paisnan di Caribe y pa traha hunto pa crea un futuro mas resiliente y sostenibel pa e region.

Segun e expectativa, e conferencia ta genera beneficio economico pa Aruba, pasobra e ta atrae bishitantenan di rond mundo, specialmente esunnan den Caribe. E conferencia lo duna tambe oportunidad pa negoshinan Arubano demostra nan producto y servicio na un audiencia cu internacional.

Ta invita e publico pa envolvi su mes den e Conferencia di e Convenio di Cartagena door sigui e topiconan di conferencia. E organisadonan di e conferencia lo comparti informacion actual di e conferencia riba e website [www.unep.org/cep](http://www.unep.org/cep)

IGM20/COP17 | The Caribbean Environment Programme (CEP) ([unep.org](http://unep.org))

# MINISTER ENDY CROES TA FELICITA E STUDIANTENAN DI BAY UNIVERSITY SCHOOL OF MEDICINE CU A RICIBI NAN WHITE COAT Y CINCO STUDIANTE CU A RICIBI NAN MD DEGREE



: Recientemente, Presidente di Parlamento mr. Edgard Vrolijk a representa Minister di Enseñansa y Deporte Endy Croes na Ceremonia di White Coat y Ceremonia di Graduacion di Bay University School of Medicine na Hyatt Place Aruba Airport. Durante e ocasion special aki, Presidente di Parlamento mr. Edgard Vrolijk a duna un discurso, felicitando e studentenan nobo cu ta bay ricibi nan "white coat" y e cinco (5) graduadonan cu a ricibi nan "Medical Doctor Degree".

Minister Endy Croes ta gradici henter e team di Bay University School of Medicine cu contribui den e desaroyo profesional y personal di e graduadonan. Pa finalisa, Minister Endy Croes ta felicita e graduadonan cu a ricibi nan MD degree, alabes ta felicita tur e studiante cu a ricibi nan "white coat" y ta desea nan exito den nan estudio na Bay University School of Medicine.



# Programa di beneficio pa empleado HOH SUN SHARES ta un realidad HOH un organisacion prominente y ehempel pa otro den nos comunidad

Horacio Oduber Hospital como un di e organizacionnan di mas grandi riba nos isla di no menos di 1100 empleado tin como enfoke pa cuida pashent y cliente, pero tambe cuida nos empleadonan y medio ambiente. Tambe teniendo na cuenta cu un di e fundacionnan di HOH ta pa ta financieramente sostenibel, recientemente a firma un MOU (Memorandum of Understanding) cu e compania local B-Energy pa ofrece panel solar como beneficio na nos empleadonan.

Un momento sumamente grandi unda finalmente a introduci e programa pa empleado yama HOH SUN SHARES.

Algun luna pasa a saca un encuesta interno pa midi e interes bou di empleadonan den loke ta

adkiri panel solar pa nan cas. Debi na e tremendo reaccionan ricibi, team di maneho a cuminsa negosha cu diferente companianan local cu ta ofrece panelnan solar. Y finalmente a scohe e compania cu a bin cu e miho oferta pa HOH y su empleadonan cu a resulta den e compania local B-Energy.

Un momento sumamente importante y alabes grandi mirando cu e ta posiciona HOH como un dunado di trabou cu ta ehempel pa hopi eyfo mirando cu banda di ofrece un beneficio na un miho prijs y interes abou HOH ta cuida medio ambiente tambe. Recientemente Hunta di Directiva di HOH a soprende e team completo di HOH cu e tremendo noticia aki cual tin hopi tempo ta traha riba dje pa hasie un realidad.

Awo tur colega na HOH



cu ta interesa di tin nan propio panelnan solar na cas lo por haya esaki danki na nan dunado di trabou na un miho prijs y cu interes mas abou cu e programa interno HOH SUN SHARES.

E fuente di energia renobabel aki lo spaar coleganan energia, reduci cuenta di electricidad, e ta

bon pa medio ambiente y ta aumenta e balor di e cas.

Awo cu HOH a firma e acuerdo aki cu e compania local B-Energy lo start cu sesionnan di informacion den luna di oktober pa asina presenta kico e programa aki ta encera pa tur empleadonan.

Hunta di Directiva di

Hospital hundo cu team di maneho ta sumamente orguyoso di e paso aki cu a tuma pa añadi mas beneficio pa nos empleadonan haciendo HOH un compania profesional cu ta cuida pashent y cliente, pero tambe ta cuida nos empleadonan y medio ambiente.

## Chauffeur a reaccionaa laat y a bay dal tras di scooter para pa bora na man robes!

Diamars anochi a drenta informe di un accidente cu hende herida na e crusada banda di Ruiz Take Away na Tanki Leendert, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu aki ta trata di un accidente entre un auto y un scooter unda e chauffeur di e auto debi na e yobida y e caminda muha a ripara mucho laat cu tin un scooter su dilanti para memey caminda pa bira na man robes y pa ora e a brake e auto a slip sigui bay dal e scooter mientras e motociclista a bula for di e scooter prome cu e impacto. Esaki a causa cu e motociclista a haya algun golpi y raspa na su curpa. Na yegada di e ambulans e motociclista mes a cana bay den e ambulans, e paramediconan a atende y a transporte pa hospital.



# Accidente entre Taxi y un Toyota Yaris



E accidente tawata entre un taxi y un Toyota Yaris.

Locual a sosode tawata cu e taxi lo a subi e cru-sada cu ta scur y for di su man robes e Yaris tawata biniendo.

E Yaris segun comentario di un otro taxista na e sitio; cu e lo no tawata tin su luznan di auto cendi.

E impacto tawata den e tire di e taxi un Buick parti drechi patras; esaki a causa cu e taxi a spin y para cara pabou bek.

Despues di e impacto e Yaris cu aparentemente no por a para, a sigui core bay zuid casi 100 meter y despues a baha pabou di caminda.

Por a mira despues cu e Yaris a kibra completamente parti dilanti.

Patruya di Strandpolitie a yega y un rato despues patruya di trafico.

Den e taxi tawata tin dos señora turista di edad, cu



Diamars anochi den careda di 9'or y mey a sosode un boksmento ariba e cru-

sada parti paden pazuid di Eagle Resort & Casino.

tawata spanta y na e momento eynan e señora no por a describi si e tawata herida.

Asina mes autoridad a pidi

pa un ambulance pa presenta y controla e dama. Takelwagen na final a kita e taxi cu tawata memey di caminda.

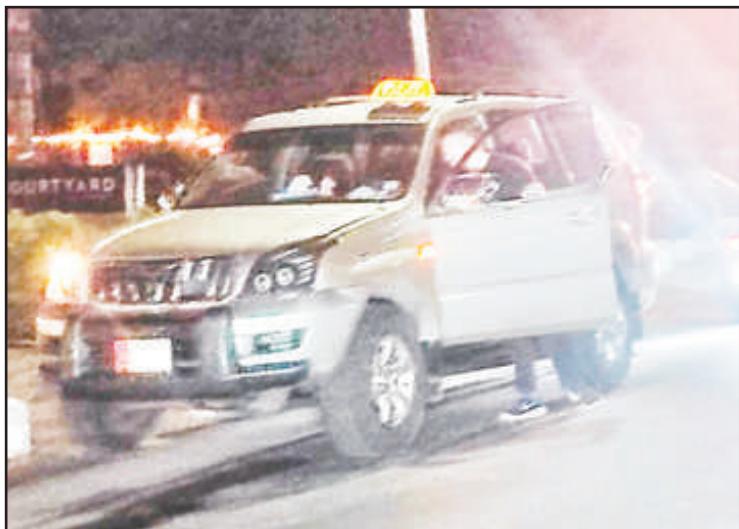
## Polis investigando caso di intento di asesinato banda di hotelnan highrise



Recientemente a sosode un caso di intento di asesinato banda di e hotelnan

highrise unda cu un persona a manda un projectil basta grandi y duro riba e

vehiculo di un taxista. E obheto aki a bay dal riba e frontgrill di e Prado cual a



haci hopi daño na e vehiculo di tal forma cu e taxi no por sigi core y mester

a busca un takelwagen pa hiba e auto na garashi pa reparacion.

Minister Ursell Arends:

# Conferencianan di Convenio di Cartagena tumando luga na Aruba e siman aki



ORANJESTAD - E siman aki Aruba lo ta e anfitrion di 19 Conference of Parties (COP) di e Convencion di Cartagena pa e Proteccion y e Desaroyo di e Medio Ambiente Marino den e Region di Caribe.

E Convencion di Cartagena ta un tratado internacional cu ta destina pa protege y preserva e medio ambiente marino y costal den e region di Caribe. E tratado aki a ser adopta na 1983 na Cartagena de Indias, Colombia.

E ta un di e convencionnan di lamanan regional desaroya bou di e auspcionan di e United Nations Environment Programme (UNEP).

E objetivo principal di e Convencion di Cartagena ta preveni, reduci y controla e contaminacion di e medio ambiente marino den region di Caribe y promove e desaroyo sostenibel cu maneho di recursonan natural.

COP ta e entidad cu ta goberna e Convencion di Cartagena. E ta reuni periodicamente pa controla e implementacion di e

convencion, tuma decision arriba su funcionamiento continuo y adopta medida pa aborda probleman ambiental emergente den e region.

Pues e Convencion di Cartagena ta abarca un area geografico amplio, cu ta inclui e awanan costal di 28 pais y territorionan di Caribe, cu ta extende di e Golfo di Mexico y Caribe te Atlantico tropical.

E convencion aki tin varios protocol cu ta aborda preocupacionnan ambiental specifico den e region. Un di e protocolnan mas conoci ta e Protocol Concerning Specially Protected Areas and Wildlife (SPAW Protocol), cu ta enfoca arriba e conservacion y maneho di biodiversidad y areanan proteha.

COP 19, conoci tambe como e '19th Conference of the Parties to the Cartagena Convention', ta un di e reunionnan periodico celebra pa e miembronan di e convencion.

E conferencianan aki ta brinda un plataforma na e paisnan miembro pa discuti y coordina esfuerson-

an pa aborda probleman ambiental marino, incluyendo contaminacion, e conservacion di habitantan y e maneho sostenibel di pesca.

E conferencianan aki ta esencial pa mantene e cooperacion entre e paisnan di Caribe y pa avansa e objetivonan di e Convencion di Cartagena den e proteccion y desaroyo di e medio ambiente marino y recursonan costal di e region.

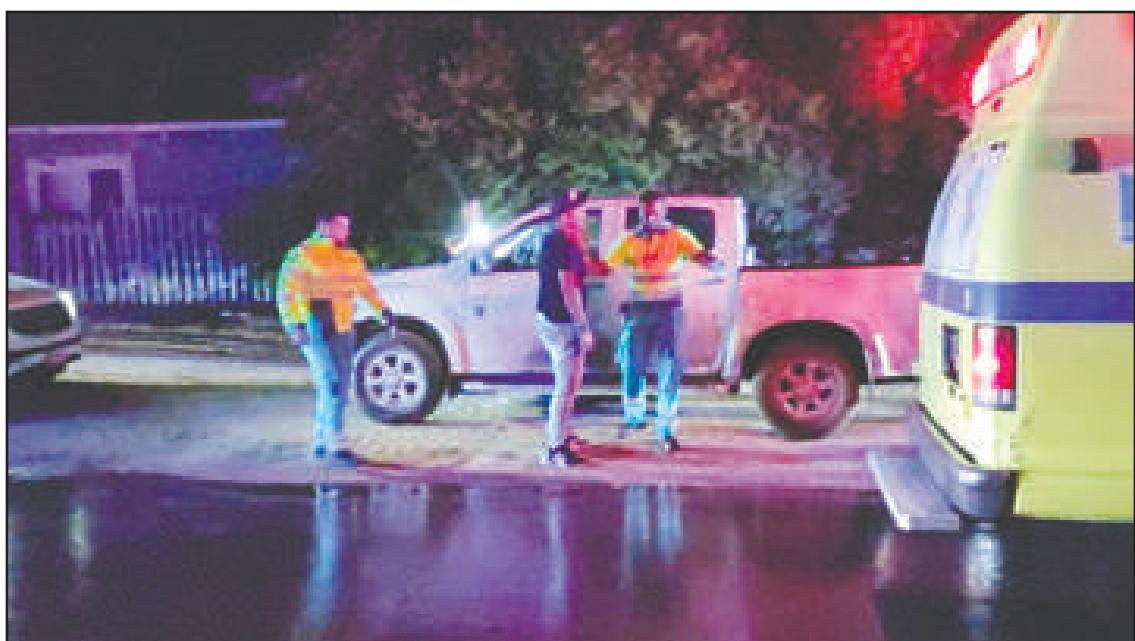
Minister Arends ta orguy-



oso di por participa como Pais y tambe honra di por presidencia e conferencianan aki como reino.

Aruba seguramente ta keda dispuesto pa aporta na nos bienestar di medio ambiente den Caribe.

## Chauffeur di pick-up a slip riba caminda muha perde control dal cura kibra sigui core pero no a yega leu



Diamars anochi a drenta informe di un accidente na Mahuma, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu un pick-up lo a slip riba e caminda muha, perde control y bay dal e cura kibra. Polis a haya e cura di waya di un cas destrui pero e vehiculo mes no tabata tey pasobra e chauffeur a purba bay pero debi na daño na e wiel e no a logra yega leu. Polis a nota cu e chauffeur tabata tin un corta na su nek ya



pidi ambulans pa e victima. Na yegada di e ambulans nan a atende e victima.

# Aruba su teamnan ta cla pa

## Best of the Best



Taekwondo Team Aruba ta contento di por mira un desaroyo grandi den tur e atletanan cu ta forma parti di Taekwondo Team Aruba.

E atletanan ta train hopi duro pa enfrenta e paisnan Internacional cu ta yega Aruba entrante mañan pa Best of the Best Truescore Aruba 2023.

E inventor di e sistema electronico Jin Song a yega Aruba caba cu e headgear electronico cu lo wordo usa pa prome biaha



na Mundo den e campeonato di Best of the Best Truescore Aruba 2023.

Na aña 2010 a lansa e

headgear electronico pa prome biaha na Aruba y awo despues di 13 aña e headgear electronico nobo di Generation 3.



Master Yoshmar Wever y Master Clifford Rasmijn di

**SOLO** **SUDOKU MANIA**

5	3			7		
6			1	9	5	
	9	8				6
8			6			3
4		8		3		1
7			2			6
6				2	8	
	4	1	9			5
		8		7	9	



**Clasificados**

**SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM**  
**CEL. 585 9500**

**SOLO**  
De Pueblo

J'ACCUSE:

# E COMPRA DI E INCINERATOR FOR DI SPONSOR TA CORUPCION DI DIA CLA!!

Despues di hopi tempo di tabata keto, mi amor patrio ta pone mi cu mi tin di reaccionia riba gañamento di un director di DOW cu parce ni berguenza e tin. Cu cara di palo mescos Pontius Pilato ta draai riba e stoel y ta scipi mentira tras di mentira. E sa cu eta sinta riba "hete kolen" y e sa cu lo tin hende cu por refuta delaster un di su mentiran. No ta pornada mi a inclui su persona den mi denuncia penal contra e Santito "cobarde" Corupto Otmar! Otmar a reta tur hende cu ta trata di daña su nombor y mi a acepta e reto y a yamé un CORUPTO na varios ocasion. Te awe mi ta sperando un "oproep" pa un caso den corte. E por a bolbe "get away with crime" cu ayudo di su amiguito ex-PG, pero dilanti huez mi lo prueba pakico mi conclusion ta cu e compra di e incinerator ta un acto corupto. Compra di un PORKERIA cu al final nos pueblo ta bai paga pe. Pa colmo awor e director kier hustifica compra di un otro PORKERIA, siendo cu e sa desde cuminsamento cu esaki ta e caso, mirando cu e mes a pone esaki den un carta, cu ta trata e uso "restfonds" di FDA pa drecha planta di RWZI na Bubali urgenteamente, mirando e peliger di e planta aki.

Ta parce cu e director di DOW ta purba di na prome lugar scapa peyeho di dje,

di e Ex-minister corupto, full e gobierno anterior y esun actual. Y pa colmo e ta hustificando compra di un otro incinerator cu NUNCA a cumpli.

E racha di corucion a cuminza ora mayoria di esnan cu por a participa na destaho pa incenirator a pidi pa cancela henter e procedura. E director ni e ex-minister no a ni hiek, conforme reglanan di Good Governance y di destaho publico, pa para esaki.

Asina e ta papia di REDUNDANCY di e aparato! E sponsor mes di Ex-minister a bisa den un reunion, y esaki ta documenta den e notulanan, cu nan(CTC) NO tin eseys y nan no mester di eseys tampoco! Pero na e momentonan aki e incinerator NO por kima! Esaki SO mester ta un motibo pa DESCUALIFICA loke e sponsor ta ofrece, mirando cu e no a cumpli cu e bestek. Den un carta cu e director MES a manda pa e Ex-minister corupto, e ta bisa cu e aspecto di REDUNDANCY ta indespensabel y "maatgevend" den e proceso aki! Dicon "donder" bo mes a sostene e Ex-minister corupto pa cumpla e incinerator porkeria aki toch anto? Miedo? Of e ta complice?

Den e MB ta poní hopi cla cu e incenirator mester por "verwerk" 15-20 ton diariamente y no manera e director a bisa durante e

conferencia di prensa!! Si e incenirator ta cumpli cu loke a acorda, facilmente e aparato mester por cumpli cu e demanda actual! Y obviamente awor NO mester bai over na cumpla un otro PORKERIA!

Pues e incenirator ta un "MISKOOP"! Y e director sa eseys, pero kier purba di scapa cara di su mes y di e ex-minister Otmar door di malinforma y manipula cu cifranan INCORECTO!

Segun informacion ricibida cu te september 2023 e cantidad cu a yega dump ta leeuw di loke e director a trece padilanti durante e rueda di prensa. Pa loke ta trata "medisch afval" esaki te september 2023 ta 358 ton. Sinembargo den e desperdicio di e.o. hospital ta bin mas cos cu "medisch afval" y esaki pa falta di un miho control kico ta drenta. Asina mes esaki ta mucho mas abou di loke e bestek ta bisa.

E cifra pa cadavernan ta hopi mas abow cu a ser acorda. Te cu september ta 78 ton di cadavernan, inclusivo loke ta bin for di abbatoir. E cifra acorda ta 250 ton pa aña!!

Loke cu a corona obra ta e cantidad di ton di "sludge" cu a yega dump pa kima den e incenirator. Te cu september esaki ta 579 ton. Esaki ta nifica unicamente 3 ton pa dia ta ser kima den e incenirator, compara cu 10 pa 15 ton acorda pa dia!!

Awor ken e director kier purba di gaña of defende? E PORKERIA aki simpelmente NO a cumpli!! Y for di un principio mi persona a bisa esaki, pero "nobody cared"! Y awor enbez di pone e sponsor responsabel pa esaki, kier recompense pa cumpla un of dos

di e porkerianan aki mas. Aparte cu e incenirator aki ta hopi mas caro cu e otro ofertanan, e incenirator aki no ta sirbi ni pa tira afo!!

Ban wak si awor si nos Parlamento ta lanta for di "winterslaap" y haci trabou di e corucion aki. Den e henter e procedura aki no solamente mester cuestiona e ex-minister Otmar pero tambe su coleganan minister cu ta complice den henter a bagamunderia aki sin kita afo e "eerste adviseur" di e ex-minister (cu awe ta man drechi di minister president) y last but not least e director di DOW, cu a hunga y obviamente ta sigui hunga un rol hopi prominente di complice den henter e asunto cuestionabel aki.

Un director cu semper a hiba un maneho sin pia sin cabez y tur esaki pa complace cu locuranan di e minister. Djis pa menciona algun: ta traha un rapport contra un compaania local, riba insistencia

di e ex-minister, bisando cu loke e compania local ta haci lo ta malo a sabendas cu kimando e sludge usando pallet ta cumpli cu e normanan di EPA. Esaki djis pa complace cu Otmar.

Un otro prueba di mal manejo ta ora ta duna bouwvergunning sin exigir pa inversionnan cuantioso ser haci den e RWZI-nan. Of ta traha 3 rotonde y no ta worry cu e plantanan di RWZI cu dia pa dia ta bira un peliger grandi y imminente pa nos turismo.

Y awe e director kier cuestiona otronan, pero ta su mesun manejo conduci cu awe e RWZI-NAN tin problema y e incenirator no ta funcionando!!

Por ultimo, dicon e director no

ta publica e carta na unda e mes cu ta declara cu ta e ex-minister Otmar a obligue di acepta e PORKERIA aki? Asina por conclui cu e Director mester wak su mes den spiel y baha na awa asap!

LEY CU TA LIMITA UZO  
DI PRODUCTONAN DI  
**TABACO**

PROTEHANDO  
**SALUD**  
PUBLICO

6 ARTICULO

Ta prohibi pa bende of duna productonan di tabaco na personanan bou di 21 aña

**SOL**  
De Pueblo

HALA ROSEA  
LIBREMENTE

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa".

Salmo: 23

Cu inmenso dolor y tristeza na nos curason pero cu hopi gratitud pa tur locual e la nifica pa nos, nos ta participa fayecimiento cristianamente nos ruman stima:

### Myrlanda Rachelle Salazar

\*03-10-1951 - †30-09-2023



Mayornan:

†Petra Salazar  
†Nicolas Salazar

Como yiu stima:

Emanuel Salazar

Rumannan:

Ricci y †Leonardo Tromp  
Ranulfo Salazar  
Alba y †Percy Elizabeth  
Elizabeth y †Pedro Perez  
Haydee y Ronny Gomez  
Jorge Salazar y Wendy Orman  
†Roque Salazar y Thea Tromp  
†Felicia Mercedes y Norman Dijkhoff  
† José Salazar y Astrid Geerman  
Aischell Salazar

Sobrino(a)nan:

Edmundo y Nathalie Tromp  
†Acela, Tarsis, Miguel y Raquel Elizabeth,  
Sandra, Javier y Rodrigo Perez,  
Tamara Llanes-Gomez y Xiomara  
Arends-Gomez,  
Genevieve Salazar,  
Brighton Dijkhoff,  
Errol y Amber Salazar,  
Stephanie, Kyra, Lyshah, Kiarah Salazar,  
Sergio Jie Sam Foek

Ihanan:

Brighton Dijkhoff  
Steve Thiel

Sobre sobrinanan, primo y primanan, ex-coleganan di RBC Bank, ex-coleganan di Coro San Francisco, Bisiñanan y demás familia na Venezuela y Colombia: Salazar, Tromp, Elizabeth, Perez, Gomez, Dijkhoff, Rasmijn, Orman, Thiel, Llanes, Arends, Geerman y Jie Sam Foek

Ta invitira pa e acto di entiero cual lo tuma lugar diahuebs 5 di October 2023 saliendo for di misa Pro Catedral San Francisco na Playa pa 4:00 pm. For di 2:00 pa 4:00 pm lo ricibi bishita di condolencia y despues ta Sali pa Santana catolico na Playa.

Despues di entiero no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Minister Ursell Arends:

## Abo ta doño di mascota responsabel?

Oranjsetad - Awe ariba dia di bestia nos kier haci e pregunta: Abo ta un doño di mascota responsabel?

Bo ta na altura di nos Ley di Cacho? Bo ta cuida e salud di bo mascota? Bo a sterilisa y microchip bo mascota? Bo cacho ta den bo cura? Esakinan ta preguntanan cardinal cu cada doño di mascota responsabel lo contesta cu un SI!

Awe Ministerio di Transporte, Integridad, Naturalesa y Asuntan di Adulto Mayor huntu cu Centro di Control di Cacho ta lansa e campaña di conscientisacion relaciona cu cuido responsabel di mascota. Durante e campaña aki lo bay duna hopi informacion ariba diferente topico manera Ley di cacho, cuido di salud di mascota, sterilisacion, microchip, eutanasia y tambe informacion di nos fundacionnan. Esakinan ta informacion importante cu cada doño di mascota responsabel mester ta na altura di dje.

Durante ultimo añanan nos a observa un crecimiento di cantidad di cacho y pushi ariba caya. Esaki ta algo di lamenta paso e causa di e problematica aki ta doñonan di mascota irresponsabel cu ta busca cacho y pushi sin tin e manera pa cuidanan pa despues bandona nan pa nan cuenta ariba caya.

Cacho y pushi ta animalnan domestico cu ta depende 100% di nan doño y ora cu bo ta bandona nan, ta biba un bida cruel cu hopi dolor y sufrimento. Ademas cu nan ta sufri nan lo bay reproduci y esaki ta caminda nos ta awe. Cu un problematica cu ta afectando nos tur ariba e isla aki y e ta importante pa nos realisa cu un cambio di mentalidad so nos por yega na un impacto positivo pa alivia e situacion cu nos tin actual.

Na Aruba nos tin hopi funda-



cionnan cu ta haci e trabou pa rescata animal riba caya tur dia. Pero despues di hopi aña di rescata animal di caya, awo mayoria a yega nan capacidad maximo. Esaki ta pone cu nan no por yuda comunidad tur ora, paso nan mes ta yena cu cacho y pushi cu nan a rescata for di caya. Locual cu impresionante ta cu no obstante cu fundacionnan ta yuda y rescata nos animalnan di caya, nos hendenan local mes no ta adopta frequentemente for di un fundacion. Como resultado, tur fundacion ta keda cu mayoria cacho of pushi cu nan ta rescata. Consecuencia di esaki nos ta wak cu recientemente hopi fundacion a pone un stop temporal pa tuma mas animal bou di nan cuido.

Prome cu bo busca un cacho of pushi haci bo mes e pregunta aki: Ami ta un doño di mascota responsabel? Mi por dun'e cuminda y awa limpi tur dia? Mi tin un cura y cas cu e ta keda safe? Mi por paga pa su cuido di salud tur luna? Mi por paga pa sterilisa y microchip? Si bo contesta ta un SI na e preguntanan aki e ora bo ta un doño di mascota responsabel.

E problematica di sobre poblacion di cacho y pushi ta grandi, pero huntu como comunitad consciente nos por duna nos mascotanan e bida cu nan merece! Ban sea doño di mascota responsabel.

Bishita [www.amitaresponsabel.org](http://www.amitaresponsabel.org) pa mas informacion!

Tur cos aki na mundo tin su ora y su tempo.  
 Ora pa nace y ora pa muri, Ora pa yora y ora pa harí.  
 Ora pa keda keto y ora pa papia. Ora pa stima y ora pa odia. Ora pa guerra y ora pa paz.

**Cu imenso tristeza na nos curason, pero cu hopi  
 gratitud pa tur locual el a significa pa nos, nos ta anuncia  
 fayecimento di:**

**Gilbert François Dirksz**

Mihior conoci como: "Gibby"  
 \*16-03-1975 - †30-09-2023

Na nomber di su:

Casa: Jasmine Dirksz-Haseth  
 Yiu stima: Jesseline Dirksz  
 Mayornan: Francisco y Maria Dirksz-Kock  
 Rumannan: Ryan y Keila Dirksz-Briceño y famia  
 †Ebby Dirksz  
 Sobrino: Geraint Dirksz  
 Ruman di criansa: Johnathan Koolman  
 Lindomar Kock Jr.  
 Suegro(a): †Eufracio y †Virginia Haseth-Geerman  
 Omo y tantanan: Margarita Dirksz  
 Francisca Dirksz

Ida y Ahméd Soliman-Dirksz  
 Lorenzo y Elduvina Dirksz-Caléron y famia  
 Filomena Dirksz  
 Lucia Dirksz  
 Maria Dirksz y famia  
 †Hyacinto y Vera Kock y famia  
 †Anna y Theodoor Koolman y famia  
 Francisco y Aura Kock y famia  
 Macario y †Marucha Kock  
 †Maxima Kock y famia  
 †Toribio Kock y famia  
 Rosalia y Boy Eugenia y famia  
 Roberto y Filomena Haseth-Figaroa y famia  
 Horacio Haseth y famia

Ludwina y Felipe Suerte-Haseth y famia  
 Mena y Michel Wolff-Haseth y famia  
 Rudolph y Patricia Haseth-Giraldo y famia  
 David y Jelitza Haseth-Koolman y famia  
 Martin Kelly  
 Leo Koolman  
 Mena Dirksz

Mark

Swa y cuñanan:

Rosalia y Boy Eugenia y famia  
 Roberto y Filomena Haseth-Figaroa y famia  
 Horacio Haseth y famia  
 Ludwina y Felipe Suerte-Haseth y famia  
 Mena y Michel Wolff-Haseth y famia  
 Rudolph y Patricia Haseth-Giraldo y famia  
 David y Jelitza Haseth-Koolman y famia

Padrinonan:

David y Jelitza Haseth-Koolman y famia

Martin Kelly

Leo Koolman

Mena Dirksz

Mark

Iha:

Primo y primanan

Mihior amigo: Juancho Croes

Tur su coleganan di Parke Nacional Arikok, tur su ex-coleganan di AMC Unicon y Arvefa,  
 amigo y amiganan, comer y compernan, Bisiñanan y conocirnan  
 Famia: Dirksz, Haseth, Kock, Briceño, Koolman, Geerman, Soliman, Calderon, Eugenia, Figaroa,  
 Suerte, Wolff, Giraldo, Lopez, Curiel, Rivero, Angela

Ta invita pa acto di condolencia y entiero cu lo tuma lugar diabierna 6 di September 2023  
 di 2:00 pa 4:00 pm na misa Inmaculada Concepcion, despues lo sali pa Santana catolico na Sta. Cruz.

Nos sincero disculpa si den nos tristeza nos lo por a lubida un of otro famia of conocer.

Despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Gibby semper contento.

Gibby su deseo tawata pa compañe pa su ultimo lugar di sosiego bistu na blauw.



# Shara Williams a gradua como Bachelor den Organization, Governance and Management (OGM)



ORANJESTAD - Dia 27 di september 2023, Shara Williams a defende su tesis exitosamente.

E titulo di Shara su tesis ta "Navigating The Aruban Social Assistance Program: A Study About Readaptation and Reintegration into The Aruban Labor Market." Shara a defende su tesis dilanti di e comision di graduacion cu tawata consisti di sra. Nurianne Arias, sra. Valerie Maduro y sra. Chanin Boekhoudt di 'Directie Sociale Zaken'. Ademas tabata presente decano di Facultad di Arte y Ciencia, dr. Mieke de Droog. Famia di Shara, docentenan di Universidad di Aruba y coleganan tambe tawata presente.

Shara a investiga con mayor soltero ta nabega e sistema di asistencia social esta 'bijstand' y con nan ta prepara nan mes pa reintegra den e mercado laboral di Aruba.

E participantenan di e investigacion ta mayor soltero cu ta actualmente recibiendo bijstand y mayor cu a ricibi 'bijstand' y cu acualmente tin empleo. A base di resultado, por conclui cu mayor soltero tin reto pa drenta mercado laboral bek y ta desea di ta mihor prepara den area di conocemento y habilidad pa reintegra den mercado laboral.

Un di e recomendacionnan duna na 'Directie Sociale Zaken' ta pa crea of adapta plan di desaroya plan di

asistencia personalisa pa e beneficiarionan a base di nan necesidadnan y circunstancianan personal.

Otro recomendacion ta pa Departamento di Progreso Laboral y Departamento di Asunto Social uni y traha hundo cu instituto cu ta ofrece educacion y preparacion pa empleo. Ta recomenda pa coopera cu e dicho institutonan aki pa crea y guia e beneficiarionan pa haya acceso na curso pa desaroyo profesional y certificacion cu ta coresponte cu e expectatiwanan actual den mercado laboral.

Ta gradici e docentenan di e departamento di OGM y profesional cu a yuda of guia Shara como estudiante. Tambe ta gradici tur esnan na y pafo di Universidad di Aruba cu a contribui na un manera of otro na e acontecimiento aki.

Pa mas informacion tocente e estudio OGM, bishita e website di Universidad di Aruba na <http://www.ua.aw/ogm>, e pagina di Facebook @



UniversityofArubaOGM y ogm\_ua. e pagina di Instagram @



VALIDO TE DIAHUEBS 05 DI OCTOBER 2023,  
18:00 ORA

TEMPO:  
AWE TARDI Y AWE NOCHI: PARCIALMENTE  
NUBLA Y GENERALMENTE SECO  
DEN MARDUGA Y MAYAN: PARCIALMENTE  
NUBLA CU UN AWACERO BREVE

TEMPERATURA MAXIMO 33 GRADO CELSIUS  
TEMPERATURA MINIMO 27 GRADO CELSIUS  
INDICE DI CALOR (HEAT INDEX) DEN Y ROND  
DI ORANAN DI MERDIA: 34 PA 45 GRADO CEL-  
SIUS

UV INDEX: 12  
POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA:  
3 TE 10 MM; LOCALMENTE ESAKI POR TA DIFE-  
RENTE.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (GRADO  
CELSIUS) Y  
AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA (8'AM PA  
8'AM):

AIRPORT : MAX 33 / MIN 24 / 19.6 MM  
WESTPUNT: MAX 33 / MIN 25 / 10.3 MM  
STA ROSA: MAX 33 / MIN 25 / 16.8 MM

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO 3 DIAN-  
AN:  
PARCIALMENTE NUBLA CU UN AWACERO  
BREVE.  
BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST Y  
MODERA TE POSIBLEMENTE BASTA FUERTE  
DEN RAFAGA.

TEMPERATURA (GRADO CELSIUS)  
MAX / MIN LO TA: 34 / 28

**BO SANGER  
TA SALBA  
BIDA!**

STICHTING  
**BLOEDBANK**  
ARUBA

587 0002  
Stichting BloedbankAruba  
[www.bloedbankaruba.aw](http://www.bloedbankaruba.aw)